



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
مَجْلِسُ الْعُلَمَاءِ الْإِسْلَامِيِّ

MAJELIS ULAMA INDONESIA  
THE INDONESIAN COUNCIL OF ULAMA

شهادة حلال  
SERTIFIKAT HALAL - HALAL CERTIFICATE

No : 00080059511111 : الرقم

قرر مجلس العلماء الإندونيسي - بعد الاختبارات والبحوث - بأن المنتجات الغذائية أو الأدوية أو مستحضرات التجميل المبين اسمها أدناه حلال حسب متطلبات الشريعة الإسلامية.

Majelis Ulama Indonesia (MUI), setelah melakukan pengujian dan pembahasan, menetapkan bahwa produk pangan, obat-obatan, atau kosmetika yang disebutkan namanya di bawah ini adalah HALAL menurut Syari'at Islam.

The Indonesian Council of Ulama, after examining, inspecting/auditing and discussing the ingredients, has declared that the undermentioned food, drug and cosmetic products as HALAL according to the Islamic Law.

Jenis Produk	TERLAMPIR	: نوع المنتجات
Type of Product	TERLAMPIR	: اسم المنتجات
Nama Produk	PT. SOCIMAS	: اسم الشركة
Name of Product	JL. PULAU IRIAN KAWASAN INDUSTRI MEDAN	: عنوان الشركة
Nama Perusahaan	NO.2 SAENTIS SUMATERA UTARA	
Name of Company		
Alamat Perusahaan		
Company's Address		

Dikeluarkan di Jakarta pada	28 NOVEMBER 2013	: أصدرت هذه الشهادة بجاكرتا في
Issued in Jakarta on		
Berlaku sampai dengan	27 NOVEMBER 2015	: وصالحة إلى
Valid until		

مادامت تركيبات المواد المشار إليها وعملية إنتاجها مطابقة على الشكل الذي قرره قسم الإفتاء بالمجلس. selama bahan-bahan dan proses produksinya masih sesuai dengan keputusan Komisi Fatwa MUI. as long as the ingredients, and production processes are in accordance to the decree of Fatwa Commission of the Indonesian Council of Ulama.

رئيس قسم الإفتاء بالمجلس : مديرة لجنة البحوث في الأطعمة والأدوية ومستحضرات التجميل بالمجلس

KETUA KOMISI FATWA MUI,  
HEAD OF THE FATWA COMMISSION OF MUI

DIREKTUR LEMBAGA PENKAJIAN PANGAN,  
OBAT-OBATAN DAN KOSMETIKA (LP POM) MUI,  
DIRECTOR OF THE ASSESSMENT INSTITUTE  
FOR FOODS, DRUGS AND COSMETICS OF MUI

Prof. Dr. H. HASANUDDIN AF, MA

Ir. LUKMANUL HAKIM MSI

KETUA UMUM MUI,  
CHAIRMAN OF MUI

DR. K.H. M.A. SAHAL MAHFUDH